



BOSCH

Yeni
cihazınızı
MyBosch-da
qeydiyyatdan keçirin
və havayı üstünlükler
əldə edin:
[bosch-home.com/
welcome](http://bosch-home.com/welcome)



Barabanlı qurutma maşını

WTW85461BY

az Quraşdırma və əməliyyat göstərişləri

Sizin yeni qurutma maşınınzı

Siz Bosch tərəfindən isthsal olunan barabanlı qurutma maşınını seçdiniz.

Zəhmət olmaza bir neçə ayırib qurutma maşınınzızın üstünlükleri ilə tanış olun.

Bosch tərəfindən tələb olunan yüksək keyfiyyətə cavab vermək üçün, bizim zavodu tərk edən hər bir qurutma maşını düzgün işləməyinə və mükəmməl vəziyyətdə olduğuna əmin olmaq üçün diqqətlə yoxlanılır.

Bizim məhsullar, aksessuarlar, əvəzləmə hissələri və xidmətlər haqqında daha ətraflı məlumat üçün www.bosch-home.com bizim internet saytımıza baş çəkin və ya Müştəri Xidməti mərkəzləri ilə əlaqə qurun.

Əməliyyat və quraşdırma təlimatları müxtəlif modelləri təsvir edirə, mətndə onların fərqi haqqında məlumat veriləcək.



Barabanlı qurutma maşınını işə salmamışdan əvvəl əməliyyat və quraşdırma göstərişlərini oxuyun.

Təsvir qaydaları

⚠ Xəbərdarlıq!

Simvol və siqnal sözlərinin bu kombinasiyası mümkün təhlükəli vəziyyətə işarə edir. Qaydaya riaət etməmə ölüm halına və ya yaralanmaya gətirib çıxara bilər.

Diqqət!

Bu siqnal sözü mümkün təhlükəli vəziyyətə işarə edir. Qaydaya riaət etməmə əşyalara və/və ya ətraf mühit zədələrinə gətirib çıxara bilər.

Göstəriş / Eyham

Optimal cihaz istifadəsinə dair göstəriş / yararlı məlumatlar.

1. 2. 3. / a) b) c)

Fəaliyyət addımları rəqəmlər və ya hərflər vasitəsilə təsvir olunur.

■ / -

Sadalama balaca qutu və ya cızıq ilə təsvir olunur.

Mündəricat

 Nəzərdə tutulan istifadə	4	Programış işə salınması	27
 Təhlükəsizlik üzrə göstərişlər	4	Program ardıcılığı	27
Uşaqlar/insanlar/ev heyvanları	4	Programın dəyişdirilməsi və ya çamaşırın əlavəsi	28
Quraşdırma	6	Programı ləğv edilməsi	28
Əməliyyat	8	Programın sonu	28
Təmizləmə/texniki baxış	11	Paltarların kənarlaşdırılması və cihazın söndürülməsi	28
 Ətraf mühitin müdafiəsi	12	Toz filterini təmizləyin	28
Qablaşdırma/köhnə cihazlar	12	Kondensat konteynerini boşaltmaq	30
Soyuducu maye	12	 Sıgnalın qurulması	31
Enerjiye qənaət eyhamları	13	 Səs-küy	32
 Quraşdırma və birləşdirmə	13	 Təmizləmə	33
Təchizatın həcmi	13	Quruducunun təmizlənməsi və nəzarət paneli	33
Quruducunun qurulması və birləşdirilməsi	13	Nəmlik sensorunu təmizləyin	33
Seçimdən asılı aksessuarlar	15	Kondensat qabında süzgəcin təmizlənməsi	34
Nəql və şaxtadan qorunma	15	 Xətalar və onlar olduqda nə etməli	35
 Kondensasiya suyunun axadılması	16	 Satışdan sonrakı xidmət	38
 Qısaca əsas məsələlər	19	 İstehlak dəyəri	39
 Cihazla tanışlıq	20	İstehlak dəyəri cədvəli	39
Qurutma maşını	20	Pambiq parçalar üçün ən səmərəli proqramlar	39
Control Panel (Nəzarət paneli)	21	 Texniki məlumatlar	40
Təsvir paneli	22		
 Çamaşır	23		
Çamaşırı hazırlamaq	23		
Aşağıdakilərə əsasən paltarların sortlaşdırılması:	23		
 Proqramlar və düymələr	24		
Proqramlar	24		
Düymələr	26		
 Cihazın işlədilməsi	27		
Çamaşırın əlavə edilməsi və quruducunun yandırılması	27		
Proqramı qurmaq	27		



Nəzərdə tutulan istifadə

- Bu cihaz yalnız yerli istifadə üçün nəzərdə tutulub.
- Donmaya və/və ya çöldə istifadə üçün nəzərdə tutulmuş hər hansı yerdə bu cihazı quraşdırmaın və ya işə salmayın. Qalıq su donarsa cihazın zədələnməsi riski mövcuddur. Şlanqlar donarsa, sına/yana bilərlər.
- Bu cihaz məişət paltarlarını qurutmaq və təmizləmək üçün nəzərdə tutulub, buraya su ilə yuyula bilinən və barabanlı qurutma üçün nəzərdə tutulan maddələr daxildir (maddənin üzərindəki etikete baxın). Cihazın digər məqsəd üçün istifadəsi onun istifadə məqsədindən kənara çıxır və qadağandır.
- Bu cihaz maksimal olaraq dəniz səviyyəsindən 4000 metr hündürlükdə istifadə üçün nəzərdə tutulmuşdur.

Cihazı yandırmamışdan əvvəl:

Cihaza heç bir ziyan vurulmadığını yoxlayın. Zədələnibsə, cihazı işə salmayın. Probleminiz olarsa, mütəxəssisinizə, dilerinizi və ya bizim müşərəti xidmətimizə müraciət edin.

Cihazla birlikdə təchiz olunmuş quraşdırma və eməliyyat təlimatlarına və bütün digər məlumatları diqqətlə oxuyun və cihazı düzgün qaydada istifadə edin.

Sənəd və təlimatları daha sonra və ya başqa istifadəçilər tərəfindən istifadə olunmaq üçün saxlayın.



Təhlükəsizlik üzrə göstərişlər

Aşağıdakı təhlükəsizlik məlumatı və xəbərdarlıqları siz yaralanmadan qorumaq və ətrafiniza material zərərinin qarşısını almağa yönəlib.

Buna görə lazımi tədbirləri görmək və quraşdırma, texniki baxış, təmizləmə və cihazın işlədilməsi zamanı lazımi qayğını yerinə yetirmək vacibdir.

Uşaqlar/insanlar/ev heyvanları

⚠ Xəbərdarlıq Ölüm təhlükəsi!

Aid olan riskləri qiymətlənirməyi bacarmayan uşaqlar və digər insanlar özlərini yaralaya və ya həyatlarına təhlükə yaradan vəziyyətdə yerləşə bilərlər. Buna görə zəhmət olmasa nəzərə alın:

- Bu cihazı 8 yaşından yuxarı olan uşaqlar və fiziki, əqli və hissiliyyatı məhdud olan şəxslər, eləcə də təcrübə və bilikləri yetərli olmayan şəxslər tərəfindən düzgün təlimatlandırma ilə və ya məsuliyyətli şəxs tərəfindən təlimatlandırıldığda, cihazdan istifadənin mümkün risklərini başa düşdükdə istifadə edə bilərlər.
- Uşaqlar bu cihazla oynamamalıdırılar.

- Uşaqlara bu cihazı təmizləmələrinə və nəzarətsiz texniki baxış keçirmələrinə imkan verməyin.
- 3 yaşından kiçim uşaqları və ev heyvanlarını bu cihazdan kənar tutun.
- Uşaqlar və ya riskləri qiymətləndirə bilməyən insanlar ətrafda olduqda cihazı nəzarətsiz buraxmayın.

Xəbərdarlıq Ölüm təhlükəsi!

Uşaqlar özlərini cihazın içində bağlaya və həyatlarına təhlükə yaradan vəziyyətdə yerləşə bilərlər.

- Cihazı qapının dalında yerləşdirmeyin, bu, qapını qırı və onun tam açılmasının qarşısını ala bilər.
- Cihaz istismar müddətinin sonuna çatdıqda, ʌsas kabeli ayırmamışdan **əvvəl** xəttləri enerji mənbəyindən çıxarın və cihaz qapısındaki qılılı qırın.

Xəbərdarlıq Boğulma riski!

Qablaşdırma/qoruyucu təbəqə ilə oynayan uşaqlar dolaşa bilər, həmçinin qablaşdırma elementləri ilə oynayan uşaqlar bu elementləri başlarına örtərək boğula bilərlər.

Qablaşdırma, plastik lent və qablaşdırma hissələrini uşaqlardan kənar tutun.

Xəbərdarlıq Zəhərlənmə riski!

Daxilə qəbul edildikdə yuyucu vasitələr və qayğı məhsulları zəhərli ola bilərlər. Əgər bilmədən yuyucu vasitəni udmusunuzsa tibbi yardım almağa çalışın. Yuyucu vasitələri və qayğı məhsullarını uşaqların olduğu yerdən uzaq tutun.

Xəbərdarlıq Göz/dərinin qıcıqlanması!

Yuyucu vasitələr və qayğı məhsulları dəri/gözlərlə əlaqədə olduqları zaman qıcıqlanmaya səbəb ola bilərlər.

Əgər gözünüzə/dərinizə yuyucu vasitə və ya qayğı məmələti bulaşırsa bu zaman su ilə diqqətlə yaxalayın. Yuyucu vasitələri və qayğı məhsullarını uşaqların olduğu yerdən uzaq tutun.

Quraşdırma

⚠ Xəbərdarlıq

Elektrik şok/yanığın/materiala ziyan/cihaza ziyan riski!

Cihaz lazımı şəkildə qurulmazsa, bu təhlükəli ola bilər.

Aşağıdakılara əmin olun:

- Enerji mənbəyinizdə əsas voltaj cihazda göstərilmiş voltaj (reytingli plata) eyni olmalıdır. Lazım olan əlaqə yüklenməsi və qoruyucu reyting platasında göstərilib.
- Cihaz xarici keşşirmə cihazı tərəfindən məsələn, taymer ilə təmin oluna bilməz və ya daim yanıb sönən dövrəyə qoşula bilməz.
- Əsas keçid və qoruyucu cərəyan patronu və torpaqlama sistemi düzgün quraşdırılmalıdır.
- Quraşdırma adekvat keçid hissəsinə malik olmalıdır.
- Əsas keçidə hər zaman sərbəst daxil oluna bilinməlidir. Müvafiq təhlükəsizlik qaydalarına görə buna nail olmaq mümkün dezişsə, keçirici (bütün qütblü ayrılma) elektrik quraşdırılması qaydalarına görə daimi quraşdırma hissəsinə birləşdirilməlidir.

- Əgər qalıq cari şəbəkə qıpqınması istifadə olunarsa, yalnız aşağıdakı markada olanından istifadə edin:  Bu markanın mövcudluğu bütün qaydalara cavab verməsinə əmin olmanın yeganə yoludur.

⚠ Xəbərdarlıq

Elektrik şoku/yanığın/materiala ziyan/cihaza ziyan riski!

Cihazın əsas kabeli dəyişdirilərsə və ya zədələnərsə, bu elektrik şoku, qısa qapanma və ya həddindən artıq yanmaya görə yanğına səbəb ola bilər. Əsas kabel əzilməməli, sınmamalı və ya dəyişdirilməməlidir və hər hansı bir isti səthlə əlaqəyə girməməlidir.

⚠ Xəbərdarlıq

Yanığın/materiala ziyan/cihaza ziyan riski!

Uzatma xətti və ya enerji xəttlərini istifadəsi səthin qızması və ya qısa qapannmaya görə yanğınlə nəticələnə bilər. Cihazı düzgün quraşdırılmış torpaqlanmış plomba qoşun. Uzatma kabelləri, enerji xəttlərini və ya çox yollu cütləşdiriciləri istifadə etməyin.

Xəbərdarlıq

Yaralanma/materiala zərər/ cihaza zərər təhlükəsi!

- Cihaz işləyərkən titrəyə və ya hərəkət edə bilər, yaralanma və ya material zədələnməsi ilə nəticələnə bilər.
Cihazı təmiz, bərk səthdə yerləşdirin və sizi yönləndirə bilən səviyyəni seçin.
- Cihazın paltaryuyan maşının üzərində yanlış yerləşdirilməsi (topalannması) yaralanma, materiala ziyan və/və ya cihaza ziyan vurulmasına səbəb ola bilər.
Bu cihaz paltaryuma maşınını başında yerləşərsə, paltaryuyan maşını cihaz kimi eyni dərinlikdə və endə olmalıdır və müvafiq birləşmə mümkün olduqda həmin yerdə təhlükəsizliyi təmin edilməlidir.
Cihaz bu birləşmə dəsti ilə təmin edilməlidir. Cihazın üzərini topalamaq qadağandır.
- Cihazı ona birləşik olan kənar hissələrindən (məsələn qapılar) qaldırmağa cəhd edildikdə bu hissələr qırıla və xəsarət yarada bilər.
Cihazı hərəkət etdirmək üçün kənara çıxışı olan elementlərindən tutaraq qaldırmayın.

Xəbərdarlıq

Xəsarət alma riski!

- Cihaz çox ağırdır. Onun qaldırılması yaralanmaya gətirib çıxara bilər. Cihazı təkbaşınıza qaldırmayın.
- Cihaz iti kənarlara malikdir və siz əlinizi kəsə bilərsiniz. Cihazı iti kənarlardan tutmayın. Onu qaldırmaq üçün qoruyucu əlcəklər geyinin.
- Əgər şlanq və əsas kabellər düzgün quraşdırılmamışdırsa, onlar ayağa dolaşaraq xəsarətə yol açə bilərlər.
Şlanqı və kabelləri elə şəkildə yığın ki, onlar əl ayağa dolaşaraq xəsarət yaratmasınlar.

Əməliyyat

⚠ Xəbərdarlıq

Partlayış/yanğın riski!

Həll olunan maddə, yağı, vaks kənarlaşdırıcı, yağı və ya ləkə kənarlaşdırıcısı ilə əlaqəyə girmiş paltar maşında qurulama zamanı yanğına səbəb ola və cihazın partlamasına gətirib çıxara bilər. Buna görə nəzərə alın:

- Maşında qurutmaməşdan əvvəl paltarı isti su ilə və yuyucu maddə ilə yaxşı yuyun.
- Əgər paltar yuyulmayıbsa, paltarı bu cihaza qurutmaq üçün qoymayın.
- Paltarı təmizləmək üçün sənayedəki kimyəvi maddələrdən istifadə edilibsə, cihazdan istifadə etməyin.

⚠ Xəbərdarlıq

Partlayış/yanğın riski!

- Filterdə qalıq material qalıbsa, qurutma prosesi baş verərkən yanğına səbəb ola bilər və ya cihazın yanması və ya partlamasına gətirib çıxara bilər.

Filteri müntəzəm olaraq təmizləyin.

- Qurutma prosesi davam edərkən müəyyən maddələr yana bilər və ya cihazın yanmasına və ya partlamasına səbəb ola bilər. Paltarların cibindən hər hansı alışqan və ya kibriti kənarlaşdırın.
- Cihazın ətrafında kömür tozu və ya qalığı olarsa, bu partlayışa səbəb ola bilər. Fəaliyyətdə olarkən cihazın ətrafinin təmiz saxlanması əmin olun.

⚠ Xəbərdarlıq

Yanğın/materiala ziyan/cihaza ziyan riski!

Cihaz R290-a malikdir, bu soyuducu maddə ətraf mühitə yaralıdır. Lakin tez alışandır. Açıq alovları və qığılçım mənbələrini cihazdan kənar tutun.



Xəbərdarlıq

Yanğıñ/materiala ziyan/cihaza ziyan riski!

Qurutma dövrəsi bitməmişdən əvvəl program bitərsə, bu cihazın kifayət qədər soyumasının qarşısını alır və paltarın yanmasına və ya materiala ziyan vurulmasına və ya cihaza ziyan vurulmasına gətirib çıxara bilər.

- Qurutma təsiklinin son hissəsində, barabandakı paltar qızdırıcı (soyuma təsikli). Bu, onun zədələnməyəcəyi temperaturda qalmasını təmin edir.
- Barabandakı bütün paltarları kənarlaşdırımayana və onları sərməyənə (istini yaymaq üçün) qədər qurutma dövrəsi bitməmiş quruducunu söndürməyin.

Xəbərdarlıq

Yanğıñ/materiala ziyan!

Kondensasiya suyu içmək üçün yararlı deyil və əhənglə birləşə bilər. Çirkənmiş kondensasiya suyu sağlamlışa ziyan vura və materialı zədələyə bilər. İcməyin və yenidən istifadə etməyin.

Xəbərdarlıq

Zəhərlənmə riski!

Zəhərli köpüklər həll olunan maddələrə malik təmizləmə vasitələri, məs, təmizləmə məhlulu ilə yarana bilər. Həll olan maddələrə malik təmizlik vasitələrindən istifadə etməyin.

Xəbərdarlıq

Xəsarət alma riski!

- Əgər siz cihazın açılmış qapağına söykənərsinizsə/onun üzərində oturarsınızsa cihaz üstünüzə sürüşə və siz xətər yetirə bilər. Cihazın qapısı açıq olduğunda onun üzərinə söykənməyin.
- Siz cihazın üstünə çıxmaga cəhd etsəniz onun üst qapağı sınaraq xəsarət yarada bilər. Cihazın üstünə çıxmaga cəhd etməyin.
- Siz barban fırlananda əlinizi ona yaxınlaşdırısanız zədələnə bilərsiniz. Fırlanan barabanın dayanmasını gözləyin.

Diqqət!

Materiala ziyan/cihaza ziyan

- Cihazdakı paltarın yükü onun maksimal yükünü aşarsa, o düzgün işləməyə bilər və materialın zədələnməsinə və cihaza ziyan dəyməsinə gətirib çıxara bilər. Quruducunun maksimal yükünü aşmayın. Hər program üçün müəyyən edilmiş maksimal yük həcmərinə uyğunlaşdığınıza əmin olun .
- Cihazı tutacaqsız işə salırsınızsa və ya saygac (məs, saygac, depo cihazın xüsusiyyətlərindən asılıdır) natamam və ya qüsurludursa, bu cihaza ziyan ilə nəticələnə bilər.
Cihazı tutacaqsızsız işə salmayın və ya natamam və ya qüsurlu saygacdan istifadə etməyin.
- Cihaz işləyərkən yüngül maddələr, məsələn saç və ya toz hava keçidiində ilisə bilər. Onları cihazdan kənar tutun.
- Sürtgəc və ya rezin cihazda qurulduqda deformasiya ola və ya əriziyə bilər. Sürtgəc və ya rezinə malik maddələri bu cihazda qurutmayın.

- Normadan artıq yuyucu və ya təmizləmə maddəsini cihaza əlavə etdikdə, material zədələnə və ya cihaza zərər vurula bilər.
İstehsalçının göstərişlərinə uyğun olaraq yuyucu/qayğı maddələri və yumşaldıcılarından istifadə edin.
- Cihaz normadan artıq qızarsa, o lazımı şəkildə fəaliyyət göstərməyə bilər və ya materialın zədələnməsinə və ya cihaza ziyan vurulmasına səbəb ola bilər. Cihazın fəaliyyətdə olduğu zaman hava girişinin heç bir zədələnmədiyinə və cihazın ətrafindakı sahənin adekvat şəkildə havalanmasına əmin olun.

Təmizləmə/texniki baxış

Xəbərdarlıq Ölüm təhlükəsi!

Cihaz elektrikdən enerji əldə edir. Canlı komponentlərə toxunsanız elektrik şoku təhlükəsi ola bilər. Buna görə nəzərə alın:

- Cihazı söndürün. Cihazı enerji təminatı mənbəyindən ayırin (ştekerdən ayırin).
- Heç vaxt yaş əl ilə əsas keçiricilərə toxunmayın və əldə tutmayın.
- Ştekerdən əsas xətti ayırankən, ştekerin özünü ayırin və heç bir zaman əsas kabeli ayırmayıñ, əks halda bu əsas kabeli zədələyə bilər.
- Cihaza və ya onun xüsusiyyətlərinə texniki dəyişiklik etməyin.
- Cihazdakı təmir işləri və digər işlər bizim müştəri xidmətimiz və ya elektriklərimiz tərəfindən aparılmalıdır. Eyni xüsusiyyətlər əsas kabelin əvəz edilməsinə də aiddir (lazım olarsa).
- Ehtiyat əsas kabeli qabı bizim müştəri xidmətindən sifariş edilə bilər.

Xəbərdarlıq

Zəhərlənmə riski!

Zəhərli köpüklər həll olunan maddələrə malik təmizləmə vasitələri, məs, təmizləmə məhlulu ilə yarana bilər. Həll olan maddələrə malik təmizlik vasitələrindən istifadə etməyin.

Xəbərdarlıq

Elektrik şoku/materiala ziyan/cihaza ziyan riski!

Cihaza nəmlik daxil olarsa, bu, cihazda qısaqapanmaya səbəb ola bilər.

Cihazı təmizləmək üçün təzyiqli yuyucudan, axınlı təmizləyicidən şlanq və ya çiləyicidən istifadə etməyin.

Xəbərdarlıq

Yaralanma/materiala zərər/cihaza zərər təhlükəsi!

Digər brendlər tərəfindən təmin edilmiş ehtiyat hissələri və aksesuarlarının istifadəsi təhlükəlidir və yaralanmaya, materialın zədələnməsinə və ya cihaza ziyan vurulmasına gətirib çıxara bilər.

Təhlükəsizlik səbəblərindən, yalnız əsl ehtiyat hissələri və aksesuarlarından istifadə edin.

Diqqət!

Materiala ziyan/cihaza ziyan

Öncədən təmizləmə üçün nəzərdə tutulmuş əmizləyici agentlər (ləkə çıxarıcılar, yumadan önce spreylər və s.) cihazın üst səthi ilə təmas etdikdə ona zərər verə bilərlər. Buna görə zəhmət olmasa nəzərə alın:

- Bu tip məmulatların cihazın üst səthi ilə təmas etməsinə şərait yaratmayın.
- Cihazı sudan başqa və yumşaq parçadan başqa heç nə ilə təmizləmeyin.
- Hər hansı yuyucu maddə, sprey və ya digər maddələri dərhal kənarlaşdırın.



Ötraf mühitin müdafiəsi

Qablaşdırma/köhnə cihazlar



Qablaşdırmanın ətraf mühitə zərər olmadan tullantı edin. Bu avadanlıq elektrik və elektron avadanlıqlar üzrə 2012/19/EU Avropa Direktivinə (-WEEE tullantılarının elektrik və elektron avadanlıqlı) uyğun olaraq xarakterizə olunur. Direktiv Avropa Birliyi üzrə köhnə cihazların geri toplanması və təkrar istifadəsi üçün çərçivəni müəyyən edir.

Soyuducu maye

Diqqət!

Cihazla əlaqədar yanğın / zəhərlənmə / maddi zərər və zədələnmə riski.

R290Qurutma maşınınında ətraf mühit üçün ziyanlı olsa da, tezalısan soyuducu maddə var. Onu düzgün yerləşdirməyin alınmaması yanğın və ya zəhərlənmə ilə nəticələnə bilər. Cihazı düzgün yerləşdirin və soyuducunun sirkulyasiyası mühitindəki boruları zədələməyin.

Enerjiyə qənaət eyhamları

- Qurutmadan əvvəl paltarları burun. Paltarlar nə qədər quru olarsa qurutma vaxtı da bir o qədər qısa olacaq və enerji istehlakı azalacaq.
- Quruducunu maksimal çəkiyə əsasən yükleyin.
Göstəriş: Program üçün maksimal yükü keçməyin, bu, əks halda qurutma vaxtı uzanır və enerji sərfiyatı artır.
- Otağı havalandırın və hava mbadiləsi üçün quruducunu sərbəst saxlayın.
- Hər qurutma dövründən sonra filteri təmizleyin. Filter cıraklı olarsa, qurutma vaxtı uzanır və enerji istehlakı artır.
- **Enerji qənaəti rejimi:** Quruducu uzun müddət ərzində işləməzse, o, program işə düşməmişdən əvvəl və enerji qənaəti üçün program bitdikdə avtomatik söñür. Display paneli və göstərici lampası bir neçə dəqiqədən sonra söñür və Start düyməsi yanır. İşqiyanmanın aktivləşdirməl üçün hər hansı düyməyə basın və ya quruducu qapısını bağlayın və ya program selektorunu fırladın.



Quraşdırma və birləşdirmə

Təchizatın həcmi

- Qurutma maşını
- Quraşdırma və əməliyyat göstərişləri
- Yun səbəti*
- Kondensasiya axını*

Quruducunun qurulması və birləşdirilməsi

Xəbərdarlıq Ölüm təhlükəsi!

Qurutma maşını elektrik enerjisi ilə işlədiyindən cərəyan vurma riski mövcuddur.

- Görünən ziyanın olub-olmaması baxımından qurutma maşınını yoxlayın. Əgər zədələnmmişsə, qurutma maşınını çalışdırıbmamalısınız.
- Qurutma maşınını elektrik enerjisine qoşmadan əvvəl, etiketdə göstərilən elektrik gərginliyinin sizin şəpselin voltajına uyğun olmasını təmin edin.
- Yalnız aşağıdakı simvolu olan differensial cərəyanın avtomatik söndürücüsündən istifadə edin: .
- Kabelin burulmamasını və qırılmamasını, eyni zamanda istilik mənbələri və ya iti kənarlarla temasda olmamasını təmin edin.

Xəbərdarlıq

Uşaqlar özlərini qurutma maşınınının içinde bağlayaraq həyatlarını təhlükəyə ata bilerlər. !

Qurutma maşınını qapının və ya sürüsdürülən qapının arxasında quraşdırımayın, belə ki, bu, qurutma maşınının qapısı üçün əngel törendə və ya onu açılmasına mane ola bilər.

* Modeldən asılı olaraq

Xəbərdarlıq

Cihazla əlaqədar yanğın / zəhərlənmə / maddi zərər və zədələnmə riski. !

Qurutma maşınında ətraf mühit üçün ziyanlı olsa da, tezalışan soyuducu cihaz var. R290

- Qurutma maşınının üzərindəki hava girişinin hər zaman təmiz saxlanması və otaqda kifayət qədər ventilyasiya olmasını təmin edin.
- Qurutma maşını ocaq və yanğın mənbələri yaxınlığında quraşdırmayıñ.

Diqqət!

Xəsarət alma riski

- Qurutma maşını ağır olduğundan, onu qaldırıldığda özünüzə zərər verə bilərsiniz. Qurutma maşınıñ təkbaşına qaldırmayıñ.
- Qurutma maşınının iti kənarları ilə əllərinizi kəsə bilərsiniz. Qurutma maşınıñ iti kənarlarından tutmayıñ.
- Qurutma maşınının qabarlıq hissələri qaldırıldıqda, yaxud itələndikdə qırıla bilər. Qabarlıq hissələrindən tutmaqla qurutma maşınıñ hərəkət etdirmeyin.

Diqqət!

Qurutma maşınına və parçalara maddi zərərin dəyməsi riski.

- Qurutma maşınının daşıma zamanı zədələnib-zədələnmədiyini yoxlayın. Zədələndiyi halda qurutma maşınıñ işe salmayın.
- Hər hansı qalıq su qurutma maşınınında dona və onu zədələyə bilər. Qurutma maşınıñ dondurma riski olan otaqlarda quraşdırmayıñ.

Quraşdırma zamanı aşağıdakılari təmin edin:

- Qurutma maşını təmiz, düz və sərt səth üzərində yerləşdirilir,
- Şəpseli istənilən vaxt istifadə etmək olar.
- Qurutma maşınının ətrafi təmiz saxlanır və
- Qurutma maşını ayaqcıqdan istifadə edilərək səviyyələnir.

Göstəriş: Cihazın spirit səviyyəsi ilə tarazlaşmasını yoxlayın və zərurət yarandıqda düzəlişlər edin.

Hündürlüyü cihazın ayaqlarını çevirməklə dəyişiklik edin.

Cihazın bütün ayaqları zəmin üzərində möhkəm durmalıdır.

Yanlış tarazlaşdırma yüksək səviyyəli səs, vibrasiya və barabanın yanlış hərəkət etməsinə səbəb ola bilər.

Göstəriş: Şübhəniz olduğu təqdirdə cihazın mütəxəssis tərəfindən qoşulmasını təmin edin.

Seçimdən asılı aksessuarlar

Seçimdən asılı aksessuarları sifariş edin* satışdan sonrakı xidmətdən:

- **Paltaryuyan qurutma maşın bağlılı yiğin dəsti:**

Yerə qənaət etmək üçün quruducu eyni enə və uzunluğa malik paltaryuyan maşınının üstünə qoyula bilər.

Quruducu yuyucu maşına bu dəstdən istifadə edərək bərkidilə bilər.

Toplanma hissəsi ilə sifariş nömrəsi: **WTZ11400**;

Toplanma hissəsi olmayan sifariş nömrəsi: **WTZ20410**.

- **Platforma:**

Asan yüklenmə və boşaltma üçün quruducunu platforma ilə qaldırın. Paltarları platforma yeşiyinə bərkidilmiş paltar səbəti ilə daşının. Sifariş nömrəsi: **WTZPW20D**.

- **Yun səbəti:**

Yalnız quru yun, idman ayaqqabıları və yumşaq oyuncaklar yuna aid torbalara qurulmalıdır.

Sifariş nömrəsi: **WMZ20600**.

Nəql və şaxtadan qorunma

1. Kondensasiya qabını boşaldın.
2. Program seçimindən istifadə edərək istənilən programı seçin.
3. Start düyməsini basın.
4. 5 dəqiqə gözləyin.
- Göstəriş:** Kondensasiya qurulmuşdur.
5. Kondensasiya qabını yenidən boşaldın.
6. Qurutma maşınını söndürün.

Göstəriş: Qurutmaya baxmayaraq, qurutma maşınınında hər zaman qalıq suyu olacaqdır.

Diqqət!

Hər hansı qalıq su sızı və maddi zərər verə bilər.

Qurutma maşınını dik vəziyyətdə daşıyın.

Diqqət!

Quruducu soyuducu mayelərə malikdir və zədələnmiş ola bilər.

İlkin istifadədən əvvəl qurutma qurğusuna iki saat istirahət vaxtı verin.

* Modeldən asılı olaraq

Kondensasiya suyunun axadılması

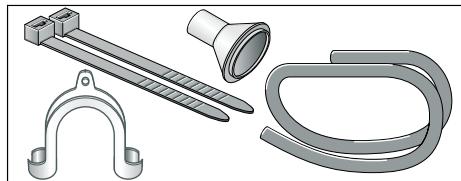
Paltarı qurutduğuna görə kondensasiya yaranacaq.

Cihaz işleyərkən drenaj şlanqının birləşdirilməsinə əmin olun.

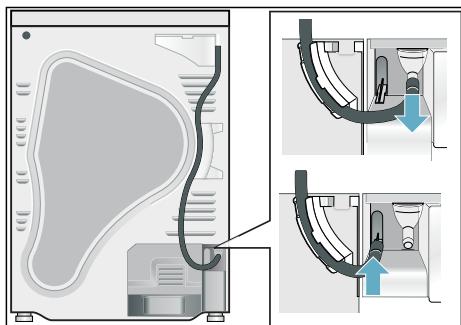
Cihaza drenaj şlanqı birləşdirilməzsə, kondensasiya suyu kondensasiya konteynerinə axacaq. Bu halda, kondensasiya konteyneri paltar qurudulduğdan sonra hər dəfə və tam dolduqda boşaldılmalıdır.

Drenaj şlanqını aşağıdakı kimi birləşdirin:

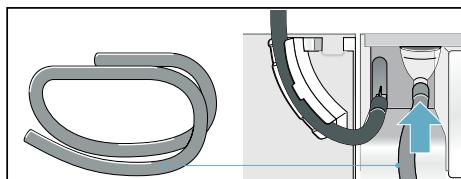
1. Qurutma maşınının barabanından aksesuarları çıxarın.



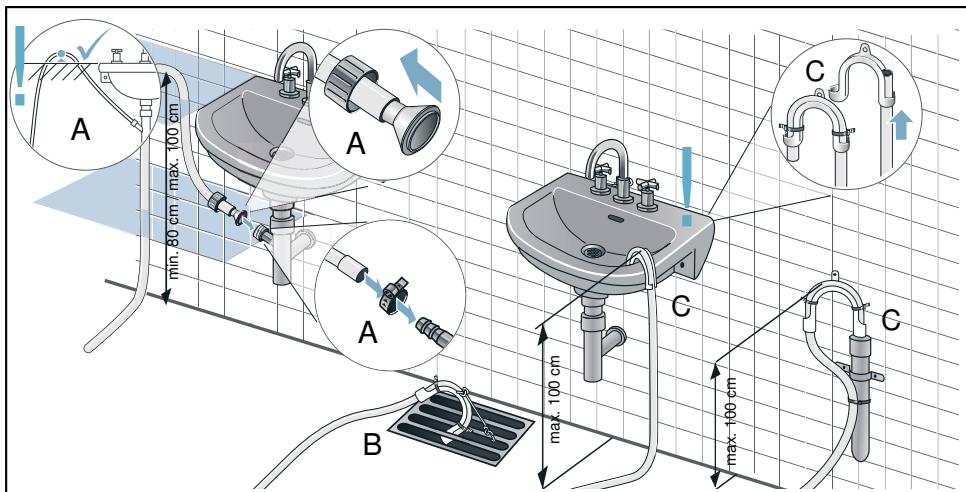
2. Qurutma maşını zavoddan gətirildikdə kondensatları kondensasiya konteynerinə boşaltmaq üçün nəzərdə tutulmuş şlanq birləşdirici elemente bərkidilir.
3. Şlanq birləşdirici elementdən ayırin və "yerinə qoyulmuş" vəziyyətə gətirin.



4. Drenaj şlanqını aksesuarlardan götürün və boş birləşdirici elementə bağlayın.



5. Drenaj şlanqının diğer ucunu birləşmə vəziyyətindən (A, B və ya C) asılı olaraq qalan aksesuarlarla birləşdirin.



Diqqət!

Yığılmış su qurutma maşınına çəkilə və maddi zərərə getirib çıxara bilər.

Suyun çanaqdan tez axmasını yoxlayın. Drenaj borusu plomblanmış və ya tutulmuş ola bilər.

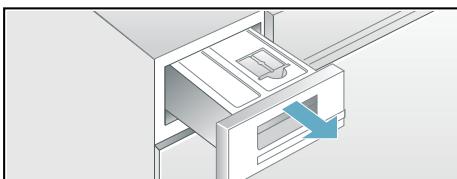
Diqqət!

Sızmalar və ya drenaj suyu səbəbindən maddi zərər.

Drenaj şlanqını elə birləşdirin ki, sonra sürüşməsin. Drenaj şlanqını burmayın.

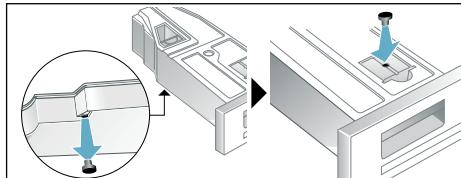
Sifona drenaj axınıni təmin etmək üçün quraşdırma səthi ilə drenaj arasında maksimum 100 sm və minimum 80 sm hündürlük fərqinin olmasına təmin edin.

6. Kondensasiya konteynerini tam çıxarın.

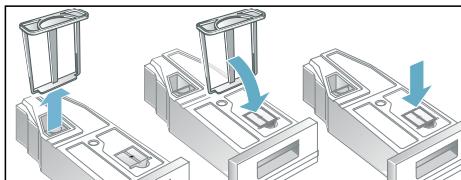


az Kondensasiya suyunun drenajı

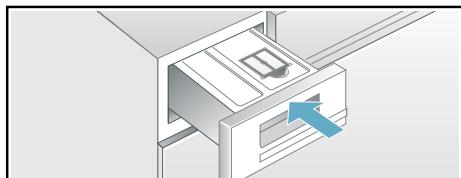
7. Kondensasiya konteynerini 180° aşağı çevirin və qoyulmuş tixaci çıxarın. Kondensasiya konteynerini eks tərəfə çevirin və tixaci kondensasiya konteynerinin yuxarısındaki oyuğa daxil edin.



8. Filtri qapanma slotundan çıxarın və kondensasiya konteynerinin yuxarısındaki oyuğa daxil edin.



9. Kondensasiya konteynerini yerinə düşənə qədər sürüsdürün.



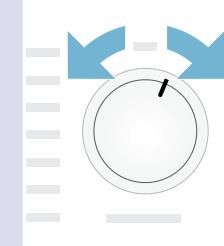
Kondensat artıq drenaj şlanğı ilə tullantı suları sisteminə və ya çanağa boşaldılır.

Göstəriş: Kondensasiya suyunu kondensasiya konteynerinə geri tökmək istəsəniz, addımları eks ardıcılıqla atın.

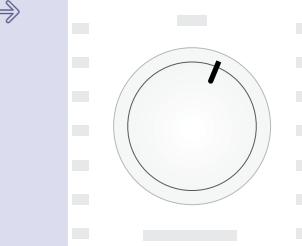
Qısaca əsas məsələlər

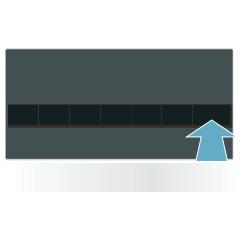
- 

1 Çamaşırı yükleyin və qapını bağlayın.

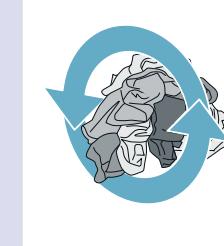


Qurutma maşınını yandırın.



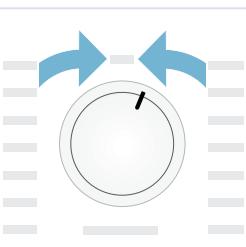
Lazım olarsa, programı və standart program parametrlərini seçin.
- 

2 Start ▶ (İşə salma) düyməsini seçin.

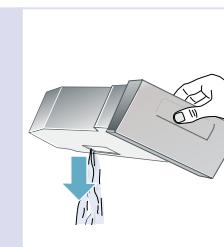


Quru.



Çamaşırı kənarlaşdırın.
- 

3 Qurutma maşınını söndürün.



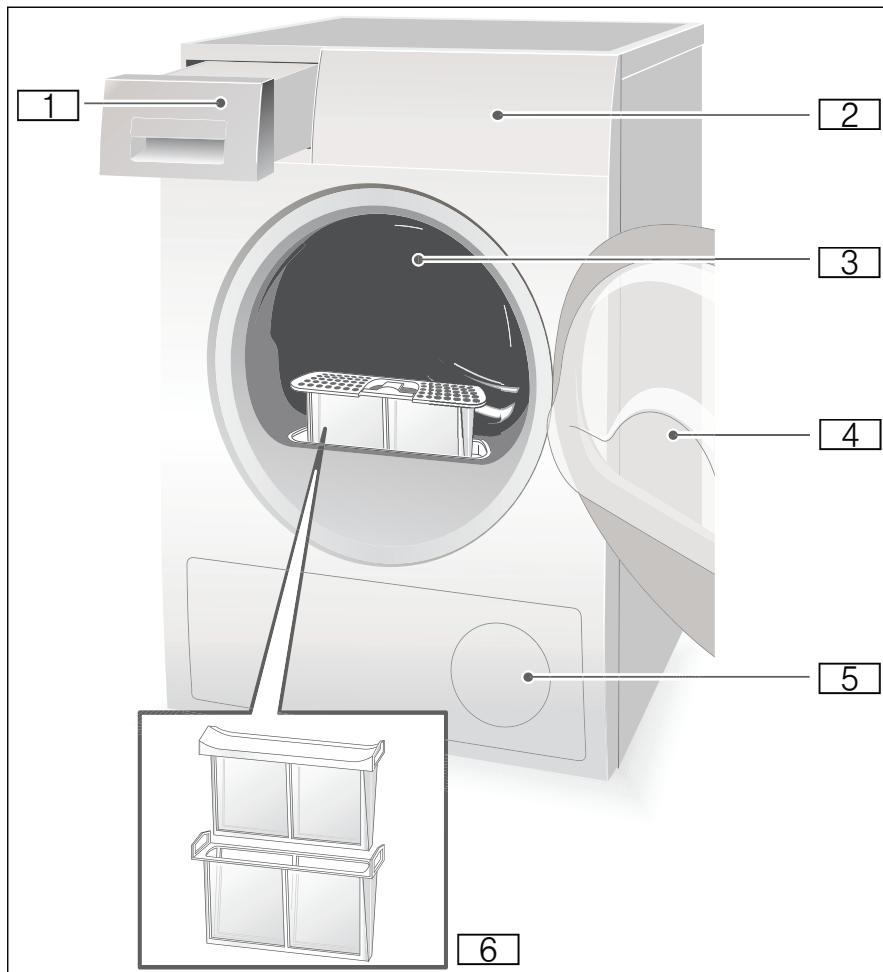
Kondensasiya qabını boşaldın.



Filteri təmizləyin.

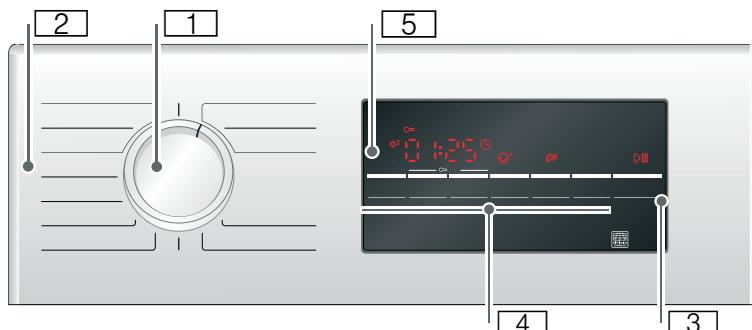
Cihazla tanışlıq

Qurutma maşını



- 1 Konteynieri boşaldın
- 2 Nəzəret və ekran paneli
- 3 Baraban daxili işq (modeldən asılı olaraq)
- 4 Qurutma maşınının qapısı
- 5 Air inlet (Hava giriş)
- 6 Fluff filter (Toz filteri)

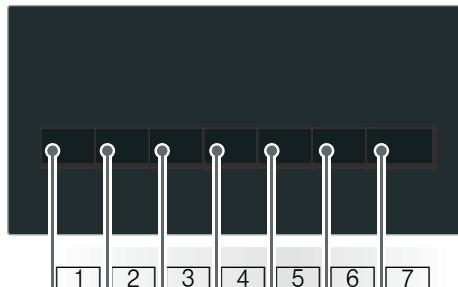
Control Panel (Nəzarət paneli)



- 1** Proqramı seçmək və quruducunu yandırıb söndürmək üçün program selektorunu istifadə edin.
- 2** **Proqramlar** → Səhifə 24.
- 3** Proqramı başlamaq və ya dayandırmaq üçün **düyməni** başlayın. → Səhifə 26
- 4** **Düymələr** → Səhifə 26.
- 5** **Düyməli ekran paneli** → Səhifə 22.

Təsvir paneli

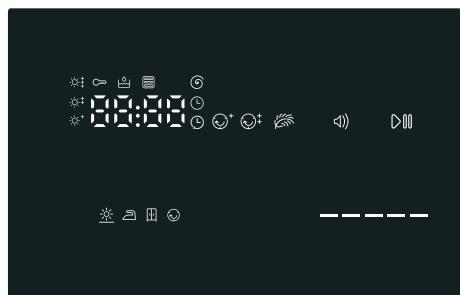
Ekran panelindəki düymələr



- 1 **Qurutma dərəcəsini seçin.**
- 2 **Qurutma vaxtını seçin.**
- 3 **Ready in time. (hazırdır) seçin.**
- 4 **Qırışma əleyhinə.**
- 5 **Aşağı istilik qurutmanı seçin.**
- 6 **Sığanı yandırın və ya söndürün.**
- 7 **Seçin Start/Pause (İşə salma/Fasile).**

Bütün düymələrin ətraflı təsviri üçün
→ Səhifə 26 baxın.

Paneli təsvir et / Düymələr



- Anti-Crease** seçildi.
Qurutma səviyyəsinin zərif düzelişi.
- Müddəti program** seçildi.
"Ready in"(Hazırdır) müddəti seçilib.
- Uşaqlardan qoruma kılıdı** seçilib.
- Fırlanması sürəti** seçilir.
- Aşağı istilik qurutma** seçildi.
Səsli siqnal aktivdir.
- Start/Pause (İşə salma/Fasile)** düyməsi seçilib.
- 3 h (3 saat)** **Programın "Ready in" (Hazırdır) seçildiyi saatlarda gecikməsi.**
- 1:27** **Gözlənilən programın müddəti saat və dəqiqə.**
- End - P** **Programın gedişi:** Qurutma; ütü üçün qurutma; şkaf üçün qurutma; qırışlara qarşı; bitir və fasile.
- İstilik dəyişdirici avtomatik olaraq təmizlənir.**
- Kondensat qabını boşaldır;**
→ Səhifə 30.
- Tük filtreler təmizləyir;** → Səhifə 28.



Çamaşırları hazırlamaq

Xəbərdarlıq

Partlayış/yanğıñ riski!

Ciblərdən alışqanları və kibrəti kənarlaşdırın.

Diqqət!

Quruducu barabanı və parçalar zədələnə bilər.

Ciblərdən bütün əşyaları kənarlaşdırın və aşağıdakı məlumatda diqqət edin:

- Paltarr kəmərini, önlük iplərini və birləşdirin və ya paltar torbasından istifadə edin.
- Düymələri, zamoku, qarmaqları və giriş hissələrini bağlayın. Çamaşırın böyük hissələrini, məsələn örtüklerin düymələrini bağlayın.
- Ciblərdən hər hansı metal hissələrini, məsələn kağız sixacaqlarını kənarlaşdırın.
- Sabit qurulama nəticələrinə əmin olmaq üçün, paltarları parça növü və qurutma programına görə sortlaşdırın.
- Hər zaman kiçik parçaları məs. körpə corabları böyük paltarlarla yuyun məs. əl-üzdəsmali.
- Burulmuş parçalar (məs futbolka, cersilər) birinci dəfə qurudulanda sıxılırlar. Zərif programdan istifadə edin.
- Asan qulluq oluna bilən çamaşırı həddindən artıq qurutmayın. Bu paltarın qarışmasını artırır.
- İstifade olunan programlar vahid parçalar üçün.
- Bəzi maddələr və qayğı məhsulları məsələn kraxmal və yumşaldıcılar nəmlik sensorunda toplana bilərlər. Bu sensorun funksionallığını və qurutma prosesinə təsir edir.

Göstərişlər

- Yuyulmadan sonra qurudulacaq paltarlarda yumşaldıcıdan istehsalçının göstərişlərində göstərilən miqdarda istifadə edin.
- Barabandakı nəmlik sensorunu müntəzəm təmizləyin
→ Səhifə 33.

Aşağıdakılara əsasən paltarların sortlaşdırılması:

- Qurutma üçün yararlıdır
- Normal temperaturda qurudun
- Aşağı temperaturda qurudun
- Cox quru etməyin

Göstəriş: Yuyucu maşından çamaşırıları birbaşa quruducuya yükleməyin. Quruducunun barabanına yerləşdirməzdən əvvəl bükülmüş çamaşırıları sıralayın.

Nazik, qalın və xoç qatlı parçaları birlikdə qurutsanız, onlar müxtəlif dərəcələrdə quruyaçaqlar. Bərabər quruma nəticəsinə nail olmaq üçün, eyni toxuculuq və quruluşu olan çamaşırıları birlikdə qurutmalısınız. Çamaşırıların hələ xoç nəmlı olduğunu hiss edirsizsinzə, sonradan qurutma üçün vaxtlı bir program seçə bilərsiniz → Səhifə 24.

Diqqət!

Quruducu və ya çamaşırında əmlakın zədələnməsi imkanı.

Aşağıdakı parçaları qurutmayın:

- Yağ ilə çirkənmiş paltarlar.
- Yuyulmamış paltarlar.
- Nefəs ala bilməyən parçaları (məs. rezin üstükləri).
- İpək, sintetik pərdələr kimi asanlıqla zədələnə bilən parçalar.

Proqramlar və düymələr

Proqramlar

Proqram və parçalar	Maksimal yük və proqram parametri/məlumat
Proqramın adı Hansı parça paroqrama uyğundur?	Maksimal yük parçaların quru çəkisindən əsaslanır Proqramkün proqram parametrləri
Cottons  (Pambıq) Cupboard Extra Dry  (şkaf üçün quru+) Birdən çox pambıq və ya kətan təbəqəsindən hazırlanmış və quru asan, davamlı, istiliyə davamlı parçalar.	9 kq
Cottons  (Pambıq) Cupboard Dry  (şkaf üçün quru) Normal, qalıcı və istiliyə davamlı pambıqdan və ya kətandan hazırlanmış parçalar.	9 kq
Cottons  (Pambıq) Iron Dry  (ütü üçün quru) Normal, aşınmaya davamlı və istilik davamlı olan bir pambıq qatından və ya kətandan hazırlanan, quruduqdan sonra quruyan və isti və ya asma üçün uyğun olmalıdır.	9 kq
Easy Care  (Asan Qayğı) Cupboard Extra Dry  (şkaf üçün quru+) Bir çox təbəqədən hazırlanmış və asan qurulmayan sintetik və ya qarışıq parçalar.	3,5 kq
Easy Care  (Asan Qayğı) Cupboard Dry  (şkaf üçün quru) Bir qatdan hazırlanan normal sintetik və qarışıqlı parçalar.	3,5 kq
Easy Care  (Asan Qayğı) Iron Dry  (ütü üçün quru) Ütüləmə və ya asma üçün uyğun olan bir qatdan hazırlanan normal sintetik və ya qarışıqlı parçalar, quruduqdan sonra nəmli olmalıdır.	3,5 kq
Sportswear  (Açıq hava) Su keçirməyən və çöl geyimləri membran qatlı və suya davamlı parçalar ilə.	1,5 kq
Towels  (Dəsmallar) Pambıqdan hazırlanmış ağır dəsmallar.	6 kq

Mix ☀ (Çevik/qarışq) Qarışq çamaşır pambıq və sintetik parçalardan ibarətdir.	3 kq
Time Program Warm ⏱ (Vaxtlı program isti) Parçanın bütün növləri; vaxtlı program. Əvvəlcədəq qurudulmuş və ya nəm qurutma və çox qatı, qalın paltar üçün.	3 kq Qurutma vaxtı üçün olan düymədən istifadə edərək programda düzəliş edə bilərsiniz.
Göstərişlər <ul style="list-style-type: none"> ■ Qalnız quru yun, idman ayaqqabıları və yumşaq oyunaqlar yuna aid torbalarla qurudulmalıdır → <i>Səhifə 15</i>. ■ Vaxt programında, paltarın qalıq neimliyi avtomatik müəyyən olunmur. Qurutma programından sonra paltar yenə də yaşırsa programı təkrarlayın və lazımlı olarsa programı uzadın. 	
Time Program Cold ⏱ (Vaxtlı program soyuq) Bütün növ parçalar. Uzun müddət geyinilməmiş paltarların havalandırılması və ya təzelənməsi üçün.	3 kq Siz qurutma vaxtı üçün düymədən istifadə edərək programda düzəliş də bilərsiniz.
Shirts/Blouses 🍃 (Köynək/Bluzkalar) Pambıq, kətan, sintetik liflər və qarışq parçalardan hazırlanmış ütülenməsi mümkün olmayan köynək və bluzkalar.	1,5 kq
Super 🌐 40' (Çevik 40') Sintetika və yüngül pambıq.	1 kq
Wool Finish 🧶 (Yun sona çatır) Yun toxumasını və ya çamaşırların qurulmasına uyğun yun qarışığı.	0,5 kq
Delicates 💁 (Zərif) Həssas, yuyula bilən parçalar üçün, məs. ipək, satin, sintetika və ya qarışq lifli parçalar məs. ipək koftalar, şərflər.	2 kq

Düymələr

Düymələr	Şəhərlər və qeydlər
Göstəriş:	Bütün proqramlarda bütün düymələr və funksiyalar seçilə bilməz.
Fine Adjust * (Qurutma dərəcəsi)	Çamaşırlarınız quruduqdan sonra çox nəm olarsa, qurutma səviyyəsi düymələrini istifadə edərək, qurutma parametrlərini tənzimləyə bilərsiniz, məsələn şkaf üçün qurutma. Qurutma ayarı qurutma səviyyəsi düyməsindən istifadə etməklə *+ dan *# ya üç addımda artırıla bilər. Qurutma səviyyəsini düzəldəndən sonra qurutma qurğusu söndürüldükdən sonra belə saxlanılacaqdır. Göstəriş: Quruma dərəcəsi nə qədər yüksəksə, proqramın müddəti də o qədər uzun olur.
Drying Time ⏱ (Qurutma vaxtı)	Qurutma vaxtı üçün olan düymədən istifadə edərək proqramda düzəliş edə bilərsiniz. 20 dəqiqə ilə 3 saat arasında, 10 dəqiqəlik aralıqlarla.
Finished in ⏱ (Hazırdır)	Proqram 1-24 saatdan sonra sona çatacaqdır. Proqramın başlanğıcını gecikdirmək üçün "Hazır" saatı bir saat artımla təyin edin. Proqramdan sonra lazımlı saat sayı ekran panelində göstərilir.
Less Ironing ☺ (Anti-qırış)	Proqram bitdikdən sonra baraban qırışmaların qarşısını almaq üçün müvafiq intervallarla hərəkət edir. 30 dəqiqəlik intervaldan 120 dəqiqəlik intervala qədər avtomatik azaldılmış ütüləmə funksiyası sazlanıla bilər.
Gentle 🌸 (Zərif qurutma)	Zərif parçalar, məs, poliakril və ya elastan üçün azaldılmış temperatur. Düymənin seçilməsi qurutma vaxtını uzadacaq.
🔊 Signal (Sıgnal)	Proqram bitdikdən sonra sıgnal səsi gəlir.
⌚ 3 sec (Uşaqlardan qoruma kilidi 3 sec.)	Uşaq açar kılıdını aktivləşdirmək və ya söndürmək üçün "Hazır" zaman düyməsini və qurutma saatı düyməsini eyni anda 3 saniyə basın və saxlayın.
Start/Reload ▷ (Başlama/ dayandırma)	Proqramı işə salır, fasiləverir və davam edir.



Cihazın işlədilməsi

Çamaşırın əlavə edilməsi və quruducunun yandırılması

Göstəriş: Quruducu düzgün yerləşdirilməlidir və birleşdirilməlidir. → Səhifə 13

1. Çamaşırları barabana yerləşdirin.
2. Qurğunu açmaq üçün program seçicisini hər hansı bir programaya çevirin.
3. Quruducunun qapısını bağlayın.

Diqqət!

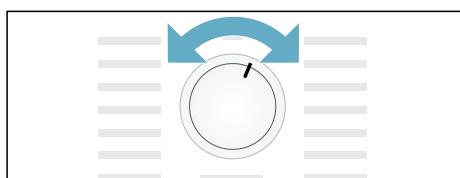
Quruducu və ya çamaşılarda əmlakın zədələnməsi imkanı.

Paltarları qapının üstüne qoymadığınızdan əmin olun.

Programı qurmaq

Göstəriş: Uşaqların qorunması alətini aktivləşdirmisinizsə, programı qurmamışdan əvvəl onu deaktivləşdirməlisiniz, baxın → Səhifə 26.

1. Lazımı programı seçin; Proqramlar haqqında ətraflı məlumatlar bundan sonra əldə edilə bilər. → Səhifə 24
2. Program seçimindən istifadə edərək istənilən programı seçin. Seçilmiş program üçün standart program parametrləri ekran panelində görünür.



Göstəriş: Standart program parametrləri, program seçildikdə artıq müəyyən edilmiş standart parametrlərdir. Program seçildikdən sonra, ekran panelindəki standart program parametrlərini görə bilərsiniz.

3. Lazımlı olarsa, programı və standart program parametrlərini seçin. Daha ətraflı məlumatlı bundan sonra əldə edə bilərsiniz. → Səhifə 24

Proqramış işə salınması

Start düyməsini basın.

Göstəriş: Programın istənilmədən dəyişdirilməsinin qarşısını almaq istəyirsinizsə, uşaqardan qoruma alətini seçin, baxın → Səhifə 26.

Program ardıcılılığı

Program statusu ekran sahəsində göstərilib.

məs. Gözənlənilən programın saat və **1:27** dəqiqələr ilə müddəti.

Göstəriş: Program seçilərkən, gözlənilən quruma vaxtı müvafiq yük üçün əks olunur. Nəm sensorlar yükün qalan nəmini müəyyənləşdirir və programın uzunluğunu (vaxtlı proqramlardan başqa) tənzimləyir. Bu qalan vaxtin irəli getməsindən görünə bilər.

Quru

Ütüləmək üçün quru

Şkaf üçün quru

Qırışma əleyhinə

- P - Fasilə

End Son

Programın dəyişdirilməsi və ya çamaşırın əlavəsi

Siz hər zaman qurutma zamanı çamaşırı əlavə edə və ya kənarlaşdırma və programı dəyişə bilərsiniz.

1. Programa fazılə vermək üçün quruducu qapısını açın və Start düyməsinə basın.
2. Çamaşırı əlavə edin və ya kənarlaşdırın.
3. Lazım olarsa digər programı və ya əlavə programı seçin.
4. Quruducunun qapısını bağlayın.
5. Start düyməsini basın.

Göstəriş: Çamaşırın yükü və qalıq nəmlikdən asılı olaraq display panelində program müddəti yenilenir. Əks olunan dəyər programın dəyişməsi və ya yükdən asılı olaraq uyğunlaşdırıla bilər.

Programı ləğv edilməsi

Program quruducunun qapısını açmaq, dayandırmaq və ya Start düyməsinə basmaq üçün dayandırıla bilər.

Diqqət!

Yanğıñ riski. Çamaşır yana bilər.

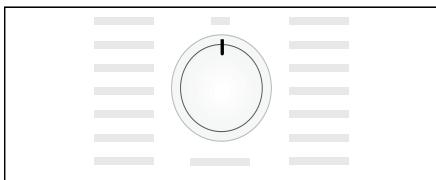
Programı ləğv etsəniz, paltarları çıxarmalısınız və istiliyi seyrələcək şəkildə sərməlisiniz.

Programın sonu

End ekran panelində yaranır.

Paltarların kənarlaşdırılması və cihazın söndürülməsi

1. Paltarları götürün.
2. Program seçicisini "qapalı" vəziyyətinə çevirin.

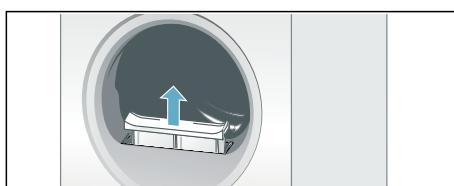


Toz filterini təmizləyin

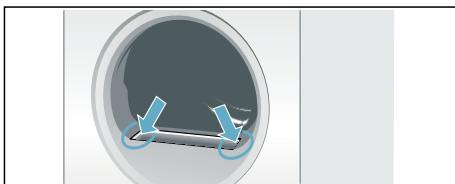
Göstəriş: Qurutma zamanı, paltardan olan tük və saç toz filtri tərəfindən alınır. Toz filtrinin bağlanması və ya çirkli olması hava axınını azaldır və bu halda, qurutma qurğusunun maksimum performansına maneə törənir. Təmiz toz filtreleri həmçinin enerji istehlakını və qurutma müddətini azaldır.

Hər qurutma dövründən **sonra** toz filterini təmizləyin:

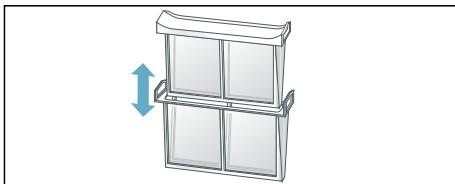
1. Quruducunun qapısını açın və bütün tükleri qapadən çıxarın.
2. İki hissəli toz filtrini çəkib çıxarın.



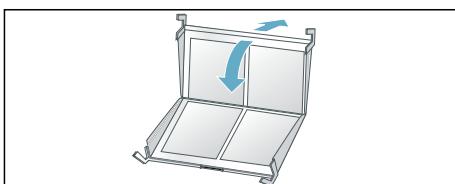
3. Tozu toz filtrinin boşluğunundan çıxarın.



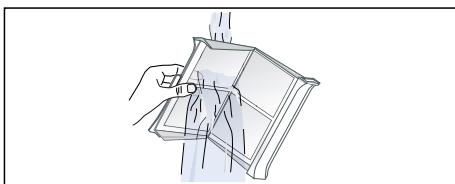
Göstəriş: Açıq şaftin üzərinə heç bir toz düşməməsinəəmin olun.
4. İki hissəli toz filterini çıxarın.



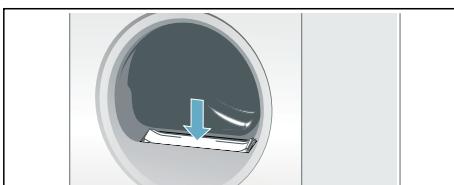
5. Hər iki filteri açın və bütün tozu təmizləyin.



6. Tozu isti, axar su altında yuyun.



7. Toz filterini qurudun, onu bağlayın və iki hissəli toz filterini taxın.



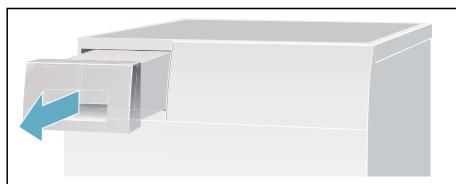
Diqqət!
Quruducu zədələnə bilər.
Filter olmadan və ya qüsurlu filterlə qurutma maşını işlətmeyin.

Kondensat konteynerini boşaltmaq

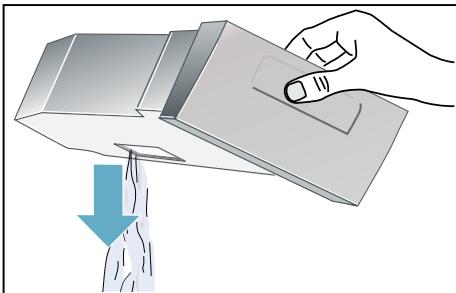
Qurutma zamanı cihazda kondensasiya suyu yaranır.

Axın şlanqı istifadə edilmədikdə cihazın kondensasiya suyu qaba axır. Bu halda kondensasiya suyu qabını hər qurutmadan sonra boşaltmalı və ya qurutma zamanı dolduqda boşaltmaq lazımdır.

1. Kondensat qabını üfüqi şəkildə çəkib çıxarın.



2. Kondensasiya suyunu boşaldın.

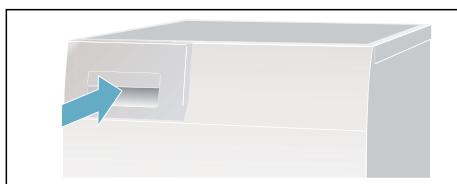


Diqqət!

**Çirkənmiş kondensasiya suyu
sağlamlığa ziyan vura və materialı
zədələyə bilər.**

Kondensasiya suyu içmək üçün yararlı deyil və əhənglə birləşə bilər. Kondensasiya suyunu içməyin və ya yenidən istifadə etməyin.

3. Kondensat konteynerini yerinə oturuna qədər itələyin.



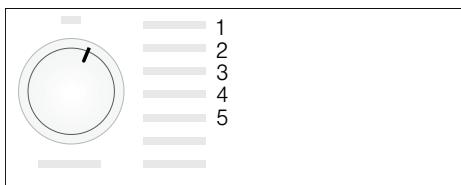
Göstəriş: Kondensasiya kontynerindəki filtrlər avtomatik qurutma tsikli zamanı istifadə olunan kondensasiyanı süzür. Filter kondesasiyanı kənarlaşdırmaqla boşaldılır. Buna baxmayaraq, filterdə qalıqları yoxlamalı və onları kənarlaşdırılmalıdır. Bax → Səhifə 34.

Sıqnalın qurulması

Siz aşağıdakı ilkin parametrləri dəyişə bilərsiniz:

- Paltaryuyan maşının fırlanması sürəti; gözlənilən qurutma vaxtının daha dəqiq nümayiş etdirilməsi lazımlı olduqda istifadə olunur
- Programın sonunda səsli sıqnalın həcmi
- Səs düyməsinin həcmi.

Bu parametrləri dəyişdirmək üçün parametr rejimini aktivləşdirməlisiniz.



Konfiqurasiya rejimini aktivləşdirmək

1. Qurutma maşınını yandırın.
2. Mövqe 1 -də "Cotton" (Pambıq) programını seçin və beş saniyə gözləyin.

İndi qəbulu rejimini aktivləşdirilmişdir. Simvollar ekran panelinə görsənir və programın müddəti göstərilir.

1. "Başlat" düyməsini basıb saxlayın və eyni zamanda program selektorunu saat yönündə 2 mövqeyinə çevirin .
2. Fırlanması sürəti **ekranda** göstərilir.
3. Fırlanması sürətini dəyişdirmək üçün "İstifadəyə hazır" düyməsini və ya qurutma müddəti düyməsini basın.
4. Program seçicisini saat istiqamətində 3 mövqeyinə çevirin.

5. Programın sonunda səsli sıqnalın həcmi ekranda göstərilir.



0 = sənənlü, 1 = sakit, 2 = orta, 3 = yüksək, 4 = çox yüksək

6. Səsi dəyişdirmək üçün "Bitdi" düyməsinə və ya qurutma vaxtı düyməsini basın.
7. Program seçicisini saat istiqamətində 4-ə doğru fırladın.
8. Audio düyməsi **sıqnalının səs seviyyəsi** ekranda göstərilir.



0 = sənənlü, 1 = sakit, 2 = orta, 3 = yüksək, 4 = çox yüksək

9. Səsi dəyişdirmək üçün "Ready in" (Hazır"dır) düyməsinə və ya qurutma saatı düyməsini basın.

Ayar rejimində çıxmaq

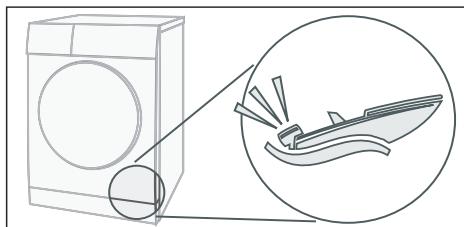
Program selectorunu "Off" mövqeyinə çevirin, və istədiyiniz fırlanması sürətini və həcmini seçin. Parametrlər indi yaddaşa qeyd edildi.



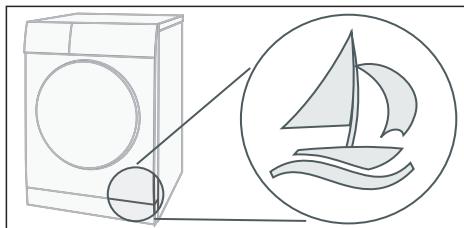
Səs-küy

Göstəriş: Qurutma zamanı, xüsusiilə ilkin fazada cihazda fəaliyyət kompressor və nasosun səs salmasına gətirib çıxarır. Bu adətən normaldir və cihazın fəaliyyətində nasazlığın olması demək deyil.

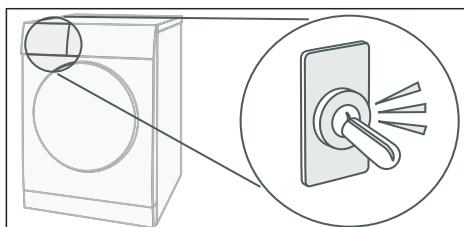
Vaxtaşırı quruducuda kompressor əlavə səs yaradır. Buna baxmayaraq, səsin həcmi proaramdan və quruma prosesinin addımından asılı ola bilər.



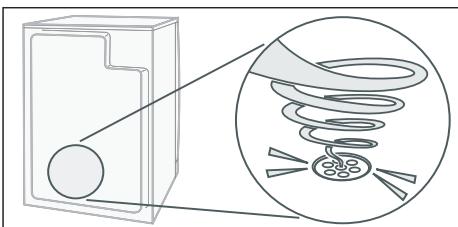
Hər zaman kompressor havalanır. Bu fırlanma səsi salır.



Quruducunun avtomatik təmizlənməsi klik səsinə səbəb olur.



Kondensasiya konteyneri Kondensasiya konteynerə nasos vasitəsilə göndərilir. Bu nasos səsi yaradır.





Təmizləmə

Quruducunun təmizlənməsi və nəzarət paneli

Xəbərdarlıq

Ölüm təhlükəsi!

Elektrik şoku riski mümkün ola bilər, çünkü quruducu elektriklə işləyir.

Təmizləmədən əvvəl quruducunu ayırın.

Quruducunu su və yumşaq, zərif parçadan istifadə edərək təmizləyin.

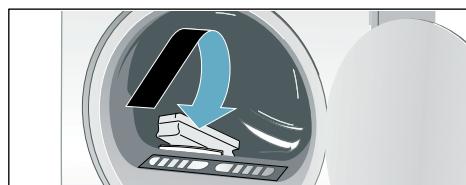
Hər hansı yuyucu maddə, sprey və ya digər maddələrin qalıqlarını dərhal kənarlaşdırın. Çamaşırın ilkin emali üçün yuyucu maddələrdən (məs, yuma qabağı sprey, ləkə kənarlaşdırıcısı) istifadə etməyin. Təzyiqli yuyucudan və ya axınlı təmizləyicidən istifadə edərək cihazı təmizləməyin.

Nəmlik sensorunu təmizləyin

Göstəriş: Qurutma maşını paslanmayan polad nəm sensorlarla təchiz olunub. Nəm sensoru paltarın nə qədər nəmli olduğunu ölçür.

Uzunmüddətli istifadədən sonra nəmlik sensoru onun funksiyasını pisləşdirirə bilən nazik kirəc təbəqəsi və yaxud təmizləyici maddələrin qalıqları ilə örtülmüş ola bilər. Belə tullantılar müntəzəm olaraq çıxarılmalıdır cünki nəticədə sensor funksiyası və qurutma nəticəsi pisləşə bilər.

Qapını açın və nəm sensoru qaba süngər ilə təmizləyin.



Diqqət!

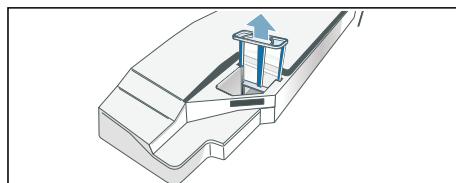
Nəm sensoru zədələnə bilər.

Nəm sensorlarını abraziv və polad yunu ilə təmizləməyin.

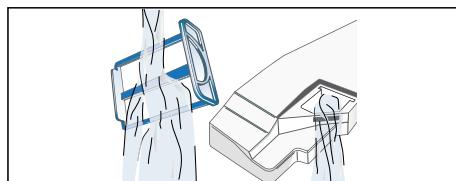
Kondensat qabında süzgəcin təmizlənməsi

Göstəriş: Kondensasiya kamerasındaki filter, qurutma maşınının avtomatik təmizləmə dövründə istifadə olunan kondensat suyunu təmizləyir.

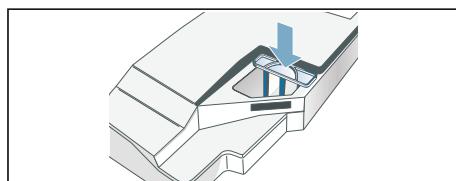
1. Kondensat qabını üfüqi şəkildə çekib çıxarın.
2. Kondensasiya suyunu boşaldın.
3. Filtrləri təmizləyin.



4. Filtri isti, axan suyun altında və ya qabyuyan maşında təmizləyin.



5. Filtri yerində oturana qədər daxil edin.



Diqqət!

Quruducu tüklərlə çırklənmiş ola bilər və bu da zədələnməyə səbəb ola bilər.

Quruducunu yalnız quraşdırılmış filtr ilə istifadə edin.

6. Kondensat konteynerini yerinə oturuna qədər itələyin.

?

Xətalar və onlar olduqda nə etməli

Xətalar	Səbəb/Yardım
göstəriş sahəsində və qurutma dayanır.	<ul style="list-style-type: none"> Kondensasiya suyu qabını → Səhifə 30 və quruducunu boşaldın; → Səhifə 15. OPsional kondensasiya suyu axını quraşdırırsa, axın şlanğı tutula və ya əyilə bilər. Şlanqın çöküntülərini yoxlayın və şlanqı yuyun. Şlanqı əzilmədən yerləşdirin.
göstəriş sahəsində.	Axın süzgəcini təmizləyin və işe salma düyməsini seçin → Səhifə 28 .
Göstəriş sahəsində özünü təmizləmə.	Xəta deyil. İstilik mübadiləsi avtomatik təmizlənəcək. Kondensasiya suyu qabını göstəriş zamanı çıxarmayın.
Quruducu işə başlamır.	<ul style="list-style-type: none"> Kabel qurulub və ya təhlükəsizlik aləti yoxlanıb? Program seçilib? Programı seçin. Quruducu qapısı açıqdır? Qapını bağlayın. Uşaqlardan qorunma rejimi aktiv edilib? Uşaqlardan bloklamayı qeyri- aktiv edin. Vaxt tənzimləmə rejimi seçilib? Program gecikmə ilə işə düşür → Səhifə 26.
Burulma.	<ul style="list-style-type: none"> Burulma yüklənmə həcmi düzgün olmadıqda və ya parçaya uyğun olmayan yanlış proram seçildikdə baş verir. Program cədvəlidə bütün lazımi məlumatları tapa bilərsiniz → Səhifə 24. Qurutmadan dərhal sonra paltarları çıxarın, orda qalmaqla burulma yaranır.
Su kənara axır.	Xəta yoxdur, quruducu maili dayana bilər. Quruducunu düzgün yerləşdirin.
Göstərilmiş program müddəti qurutma tsikli zamanı dəyişir.	Xəta deyil. Nəmlik sensoru yüklənmə zamanı qalıq nəmliyi müəyyən edirlər və program müddətini uyğunlaşdırır (vaxt programından əlavə).

* modeldən asılı olaraq

Xətalar	Səbəb/Yardım
Paltar düzgün qurudulmur və ya hələ ki nəmdir.	<ul style="list-style-type: none"> ■ İsti paltarlar programın bitməsindən sonra faktiki vəziyyətə nisbətən daha nəm görünür. Paltarları paylayın və qalıq istiliyin çıxmasına imkan verin. ■ Qurutma vaxtını müyyənəşdirin, bununla qurutma vaxtı artır, lakin temperatur yüksəlmir. Paltarlarınız quruyacaq → <i>Səhifə 26</i>. ■ Uzun müddətli qurutma vaxtına malik programı seçin və ya qurutma vaxtını yüksəldin. Bu zaman temperatur yüksəlmir. ■ Hələ də nəm olan paltarlar üçün sonrakı qurutma üçün vaxt programını seçin → <i>Səhifə 24</i>. ■ Programın yüklənmə həcmini keçidkə paltarlar düzgün qurudulmaya bilər. ■ Quruducudakı nəmlik sesnorunu təmizləyin. Nazik əhəng qatı və ya yuyucu və təmizləyici maddə qalığı sensorda toplana və onun funksiyasına zərər vura bilər. Paltarlarınız düzgün qurumayacaq → <i>Səhifə 33</i>. ■ Qurutma enerji kəsilməsi, dolu kondensasiya suyu qabı və ya maksimal qurutma vaxtının keçilməsi ilə dayanıb. <p>Göstəriş: Paltarlara dair eyhamlara diqqət edin → <i>Səhifə 23</i>.</p>
Qurutma vaxtı uzundur?	<ul style="list-style-type: none"> ■ Toz ələyi çirkli ola və uzun müddətli qurutma vaxtına səbəb ola bilər. toz ələyini təmizləyin. ■ Hava giriş quruducuda qurularsa və ya manəə olarsa, bu, qurutma vaxtını artırıa bilər. Hava girişini sərbəst buraxın. ■ Optimal ətraf mühit temperaturu qurutma zamanı 15°C və 30°C arasında yerləşir. Bu sahədən kəndə qurutma vaxtı yüksələ bilər. ■ Qeyri kafi hava sirkulyasiyası otaqda qurutma vaxtını yüksəldə bilər. Otağı havalandırın.
Göstəriş sahəsi sönür və işə salma düyməsi işiq saçır.	Xəta deyil. Enerji qənaəti rejimi aktivdir → <i>Səhifə 13</i> .
Kondensasiya suyu qabında qalıq su var, lakin quruducu kondensasiya suyu axınına* qoşulub.	Xəta deyil. Kondensasiya suyu axını quraşdırılmazsa, quruducunun özünü təmizləmə funksiyası səbəbindən kondensasiya qabında qalıq su qalır.
Otaqda nəmlik artır.	Xəta deyil. Otağı kifayət qədər havalandırın.
Cərəyan kəsilməsi.	Qurutma programı kəsilih. Paltarları çıxarıın və yayın və ya programı yenidən işə salın.

* modeldən asılı olaraq

Xətalar	Səbəb/Yardım
Qurutma zamanı qeyri adı səslər.	Xəta deyil. Səslər istilik mübadiləsi alətinin avtomatik təmizlənməsindən yaranır → <i>Səhifə 32</i> .
Qurutmaya baxma-yaraq quruducu soyuqdur.	Xəta deyil. Quruducu istilik nasosu ilə aşağı temperaturda daha səmərəli qurudur.
* modeldən asılı olaraq	

Göstəriş: Pozuntunu cihazın söndürülüb yandırılması ilə aradan qaldırı bilmədikdə müşəri xidmətinə müraciət edin.

Satışdan sonrakı xidmət

Satışdan sonrakı xidmət

Xətanı özünüz müəyyən edə bilmirsinizsə (xəta, ne etməli?) bizim satışdan sonrakı xidmət əlaqəyə zəng edin. Biz mühəndislər tərəfindən lazımsız səfərlərin qarşısını almaq üçün müvafiq həll yolu tapacıq.

Ən yaxın satışdan sonrakı xidmətin əlaqə məlumatını burada və ya satışdan sonrakı xidmət direktivində tapa bilərsiniz.

Satışdan sonrakı xidmətə cihazın məhsul nömrəsi (E-nö) və istehsal nömrəsini (FD) verin.

E-Nr. _____	FD _____
-------------	----------

Bu məlumatı quruducunun qapısında və ya quruducunun arxasında tapa bilərsiniz.

İstehsəçilərin bacarığına inanın.

Bizimlə əlaqə qurun. Bu yolla təmirin orijinal hissələrdən istifadə edən təlimlənmiş xidmət texnikləri tərəfindən yerinə yetiriləcəyinə əmin olabilərsiniz.

 **İstehlak dəyəri**
İstehlak dəyəri cədvəli

Program	Paltarlar ilə fırlanmaların sayı	Müddət**	Enerji sərfiyatı**		
		9 kq	4,5 kq	9 kq	4,5 kq
Pambıq					
Şkaf üçün quru*	1400 dövr/dəq	211 dəq	135 dəq	1,77 kWts	1,11 kWts
	1000 dövr/dəq	238 dəq	151 dəq	2,05 kWts	1,25 kWts
	800 dövr/dəq	266 dəq	167 dəq	2,33 kWts	1,39 kWts
Ütü üçün quru*	1400 dövr/dəq	153 dəq	96 dəq	1,26 kWts	0,80 kWts
	1000 dövr/dəq	180 dəq	112 dəq	1,54 kWts	0,94 kWts
	800 dövr/dəq	208 dəq	128 dəq	1,82 kWts	1,08 kWts
Asan Qayğı		3,5 kq		3,5 kq	
Şkaf üçün quru*	800 dövr/dəq	74 dəq		0,55 kWts	
	600 dövr/dəq	87 dəq		0,66 kWts	

* Program qurulması xarici axın şlanqının istifadəsi ilə EN61121-ə əsasən.

** Dəyərlər parça növü, çox quru paltarlar, parçanın qalıq nəmliliyi, quraşdırılmış quru luq dərəcəsi, yüklənmə miqdarı, ətraf mühit şərtləri, o cümlədən əlavə funksiyaların aktivləşməsindən asılı olaraq verilmiş dəyərlərdən fərqlənə bilər.

Pambıq parçalar üçün ən səmərəli proqramlar

Aşağıdakı "standart pambıq proqramı" (□ ilə müəyyən edilir) normal qurutma, yaş pambıq çamaşırın qurutması üçündür və nəm pambıq çamaşırın qurudulması üçün kombinə edilmiş enerji istehlakı üçün ən səmərəlidir.

Hazırkı AB Direktivinə 932/2012 uyğun pambıq üçün standart proqramlar

Program	Yüklənmə	Enerji istehlakı*	Proqram
□ Pambıq şkaf üçün quru	9 kq/4,5 kq	2,05 kWatt/saat/ 1,25 kWatt/saat	238 dəq./ 151 dəq.
2010/30 / EC Direktivinə uyğun olaraq enerji test etmə və etiketləmə proqramını qurmaq.			



Texniki məlumatlar

Ölçülər:

85 x 60 x 60 sm

Hündürlük x en x dərinlik

Çəki:

Təqr. 56 kq

Maksimal yükləmə:

9 kq

Konteyneri boşaldın:

4,6 l

Birləşmiş voltaj:

220-240 V

Birləşdirmə yükü:

Maks. 700 Watt

Toz:

10 A

Barabanın daxili işığı***Mütəqə temperatur:**

5 - 35 °C

Söndürülərkən enerji istehlakı:

0,10 Watt

İstifadəyə hazır olduqda enerji istehlakı (kənarlaşma rejimi):

0,75 Watt

Bu məhsul F enerji - səmərəlilik sinfinin işıq mənbələrini ehtiva edir. İşıq mənbələrini ehtiyat hissəsi kimi əldə etmek mümkündür, onlar yalnız bunun üçün təlim keçmiş peşəkar heyət tərəfindən dəyişdirilməlidir.

* Modeldən asılı olaraq









Bosch Ev Cihazlarınızı aldığınız için təşəkkürler!

Yeni cihazınızı MyBosch-da qeydiyyatdan keçirin və üstünlükler əldə edin:

- Cihazınız üçün eksert eyhamları və fəndləri
- Zəmanətin artırılması seçenekləri
- Aksessuarlar və ehtiyat hissələri üçün güzəştər
- Əlinizdə rəqəmsal kitabça və bütün cihaz məlumatları
- Bosch Home Appliances Service-ə asan giriş

Havayı və asan qeydiyyat - həmçinin mobil telefonlardan:

www.bosch-home.com/welcome



Kömək lazımdır? Buradan əldə edə bilərsiniz.

Bosch üçün mütəxəssis məsləhəti, problemlərdə yardımalar və ya Bosch eksperlərinin təmir xidməti.

Bosch-un sizə dəstək ola bilməsi üçün hər şeyi aşkar edin:

www.bosch-home.com/service

Bütün ölkələrin əlaqə məlumatı əlavə edilmiş xidmət direktivində göstərilib.

Robert Bosch Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
www.bosch-home.com



9001606553 (0101)

az